

HSH

FASHION & RETAIL GMBH & CO.KG

Capcad Systems AG
z.Hd. Herrn Christian Klein
Vlämenweg 31

36251 Bad Hersfeld

Hannover, 15. Januar 2006

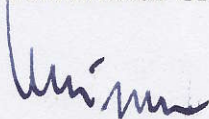
Sehr geehrter Herr Klein,

aufgrund unserer guten Zusammenarbeit möchten wir Ihnen gerne Folgendes bestätigen:

1. Sie erstellten im Rahmen eines Beratungstages eine umfangreiche Analyse unserer DV Architektur und machten entsprechende Vorschläge für ein Sicherheitskonzept.
2. Sie erstellten uns ein Angebot über 3 neue Kassen für weitere Filialen incl. Notebook, Tandberg Sicherungssystem und weiterer PCs in unserer Zentrale.
3. Sie übernehmen für uns den Kontakt zu MMV – Leasing und schalteten sich intensiv in die Verhandlungen ein.
4. Alle oben beschriebenen Bausteine wurden von Ihrer Firma vorbereitet, konfiguriert und teilweise auch von Ihnen direkt vor Ort angeschlossen.

Wir danken Ihnen sehr herzlich für die von Ihnen geleistete gute Arbeit. Insbesondere der anschließende Service bei kleinen und größeren Problemen und auch die Nachbestellung von Sicherheitssoftware über Ihr Haus wurde immer freundlich, kompetent und reibungslos abgewickelt.

Mit freundlichen Grüßen



Nicolaus Hüssen

HSH - Fashion & Retail Gmbh & Co.Kg

Klein-Buchholzer-Kirchweg 5; 30659 Hannover

Geschäftsführung: Nicolaus Hüssen + Vera Splisteser + Myrta-Christina Hüssen

Amtsgericht Gifhorn + 12 HRA 1292 + UstID-Nr. DE 233054464 + St.-Nr. 19/201/54113

Tel.: 0511/ 12 31 08-0 + Fax.: 0511/12 31 08-29 + email.: edith.halfar@hsh-fashion.de